İmpr

## REGLES

DE LA COUR

## DU BANC DU

DU

DISTRICT DE QUEBEC, EN TERMES INFERIEURS.

Publiées le 21 Janvier, 1826.

#### QUEBEC:

Imprimée par FRs. Lemaitre, Rue Ste. Famille, No 3.
Haute-Ville.

1826.

Cartha 2m 93

1

ré fé. D m ell ee re

1

I. - ne rieu pou ne s

dre, bille ture cédu

### IL EST ORDONNE',

Que les Règles suivantes soient considérées comme permanentes aux Termes Inférieurs de la Cour du Banc du Roi pour le District de Québec, et observées strictement sous les peines de droit, à moins qu'elles ne soient changées ou altérées par cette Cour, lorsque les circonstances le requerront.

# REGLES DE COUR EN TERMES INFERIEURS.

I. LEST ORDONNE' qu'à l'avenir il Somme ne sera émané du Greffe du Terme Infé-spécifiée. rieur aucun ordre, à moins que la somme, pour la dette ou le dommage demandé, ne ne soit clairement spécifiée.

Qu'il ne sera de même émané aucun or-Pièce andre, dont la déclaration sera fondée sur un nexée 1s. billet, cédule, compte ou papier sous signature privée, à moins que copie du dit billet, cédule, compte ou papier sous signature

A 2

privée, ne soit certifiée et annexée au dit ordre; pour lequel certificat il sera alloué à l'Ayocat qui le fera ou au Protonotaire s'il le fait, un chelin.

Délai II.—Ordonné, que la règle du Terme pour le Supérieur qui fixe le délai pour le service des ordres des ordres de sommation, tant pour le comté que pour la banlieue de Québec et les campagnes de ce district, soit suivie dans les Termes Inférieurs, excepté quant à la ville et fauxbourgs de Québec dont les délais seront de deux jours, le jour de la signification compris.

Confessionde jugement.

Jugement qui ne sera pas faite par le Défendeur en personne, ne sera point enrégistrée, à moins qu'elle ne soit datée et signée
par son Procureur ou Avocat.

Causes IV.—Ordonné, que toutes les actions de audessous cent francs et au-dessous, dans lesquelles de £43s les témoins résident au delà de dix lieues de ses à la la ville de Québec, seront ajournées à la Tournée. Cour de Tournée prochaine pour la preuve,

sio Co

plice ver tée jug doire, ties d'u fait fixe clo au vit.

cat cet sign le p au dit lloué à ire s'il

Terme service e comté es camnns les la ville blais segnifica-

sion de r le Déenrégist signée

tions de squelles ieues de ées à la preuve, à moins qu'il en soit demandé une commission rogatoire d'après les règles de cette Cour.

V.—La Cour considérant que des délais preuve sans nombre sont occasionnés par la multiplicité d'enquêtes que les plaideurs troufixé. vent à propos de faire dans les causes intentées devant ce Tribunal, et qui retardent le jugement difinitif en icelles, lesquelles y doivent être jugées d'une manière sommaire, ordonne, qu'à l'avenir chacune des parties contendantes sera tenue de procéder d'une manière définitive à la preuve des faits par elles allégués le jour qui aura été fixé pour telle preuve, à peine d'en être forclose, à moins que cause bonne et suffisante au contraire ne soit donnée, et ce par affidavit.

VI.—Ordonné, qu'à l'avenir tout Avo-Signatucat ou Procureur qui comparaitra devant reetmencette cour pour un demandeur ou opposant Avocats signera son nom sur l'ordre, opposition ou requises, le plaidoyer, si aucun y a, et que le Protonotaire entrera celui de l'Avocat du défendeur sur l'ordre et opposition, et qu'à faute de ce il ne sera accordé aueun honoraire à l'Ayocat,

Costume à laTournéeVII.—Ordonné, que les Messieurs du Barreau et autres Officiers de la Cour du Banc du Roi qui suivent la Cour de tournée soient vêtus dans le costume usité dans la Cour du Banc du Roi à Québec.

Sermens
décisoires
et faits et des parties dans une action ne pourra être
entendue sous le serment décisoire, ou sur
faits et articles, à moins que la règle à cette
fin ne lui ait été duement signifiée, avec des
interrogatoires par écrit y annexés.

Bien entendu pourtant que si les parties sont présentes et que la Cour le juge à propos, elles pourront être examinées immédiatement, sans signification de règle sur serment décisoire, sur l'unique question, si elle doit la somme demandée, ou quelle partie? ou si la somme demandée lui est due ou quelle partie?

juge la p une de de

fero de s non tien

l'Hu ce se Avo ver tenu

posiconse Courd'op au li de c u'à faute noraire à

sieurs du Cour du le tournée té dans la

r aucune ourra être ire, ou sur gle à cette e, avec des es.

les parties juge à proes immédirègle sur question, uelle partie? ue ou quelle 1X.—Ordonné, que dans toute cause où Arrêt. jugement aura été rendu, il sera loisible à la partie qui l'aura obtenu de lever au Greffe une Saisie-Arrêt, sans déclaration ni ordre de Juge.

X.—Ordonné, qu'à l'avenir les Huissiers Mention feront mention dans leurs procès verbaux à faire par de saisie de la demeure de la partie, du siers, nom de la rue, du numéro et à qui appartient la maison.

XI.—Ordonné, qu'il sera du devoir de l'Huissier Audiencier de ne laisser qui que intérieuce soit s'assoir sur les bancs destinés aux Avocats et à leurs clercs, et de faire observer le bon ordre et le silence pendant la tenue de la Cour.

XII.—Ordonné, qu'à l'avenir toute opposition afin d'annuller, de distraire ou de tivées.
conserver, faite aux Termes Inférieurs de la
Cour, contiendra les raisons ou moyens
d'opposition relatifs à la personne, au tems,
au lieu et aux circonstances, et qu'à défaut
de ce, elles seront renvoyées avec tels frais

et dépens que la Cour jugera à propos d'allouer.

Affidavit suropposition. XIII.—Ordonné, qu'à l'avenir toute opposition afin d'annuller, de distraire ou conserver sera accompagnée d'un affidavit dans la forme suivante, affirmé devant un des Juges de cette Cour, ou un des Commissaires d'icelle, par l'opposant, ou en son absence seulement, par toute autre personne pour lui.

"Je B.. après serment duement prêté sur les Saints Evangiles, affirme que les faits articulés dans l'opposition ci-dessus sont vrais, et qu'elle n'est point faite dans l'intention de retarder injustement la vente du mobilier saisi en vertu du Writ d'Exécution émané en la cause ci-dessus mentionnée en la dite opposition, ni d'aucune partie d'icelui mobilier."

Affirmé devant moi à ce 3

Ordonné à tout Huissier de cette Cour de ne recevoir aucune opposition susdite qu air égr

il y ma test vée fois me mo teni

sitio sur un a

miss caus men dix quel tées allou pos d'al-

oute opou conservit dans un des Commisn en son e person-

ment prêe que les ci-dessus faite dans t la vente rit d'Exésus mend'aucune

ette Cour on susdite

qui ne sera pas accompagné du dit affidavit ainsi affirmé, et de passer outre sans y avoir égard.

XIV. -Ordonné, que dans les causes, où il y a une opposition de filée, et que le demandeur déclare qu'il n'entend pas la contester, l'opposant pourra obtenir main levée, sans entrer en preuve, si toutefois le défendeur sur une règle nisi duement signifiée sur lui ou son procureur ne montre cause, pourquoi il ne doit pas obtenir jugement.

Ordonné, que dans tous les cas d'oppo-titre. sition afin de charge et de conserver fondée sur titre, il ne sera pas nécessaire d'annexer un affidavit.

XV.—Ordonné, que lors qu'une commission rogatoire sera émanée dans aucune mission cause pendante en cette Cour, pour l'exa-Rogatoie men de témoins résidents à une distance de re. dix lieues de la salle d'audience, et dans la quelle les parties à icelle seront représentées par des Avocats et Procureurs, il sera alloué au Procureur de la partie deman-

dant et poursuivant telle commission pour dresser les interrogatoires et instructions sur icelle, un honoraire de douze chelins et demi, courant, en sus des frais ordinaires accordés par le tarif en icelle cause, et au Procureur de l'adverse partie (si elle se joint dans telle commission,) un honoraire de dix chelins courant.

tre

ro

fie

ve

ga tra

la

daı

fau

COL

dei

ave

le c

son

der

obt

ne

con

cas

mis

Pro

des

tes,

et a

le d

commission.

XVI.—Ordonné, que la règle pour produres sur cèder aux enquêtes sur commission rogatoire, sera applicable aux commissions rogatoires qui pourront émaner dans les cas d'interrogatoires sur faits et articles, et sur serments décisoires. - Que dans tous les cas où l'une ou l'autre des parties dans chaque cause demandera une commission rogatoire pour procéder à son enquête, icelle commission sera retournable le premier jour du terme suivant celui dans lequel elle aura été obtenue; et dans un interval raisonnable après l'obtention de la dite commission, la partie qui l'aura demandé sera tenue de filer au Greffe les interrogatoires par écrit quelle entendra soumettre à ses témoins, desquels elle sera tenue de signifier une copie à la partie adverse ou à son pron pour letions lins et inaires , et au elle se noraire

ur prorogaions roles cas , et sur les cas chaque ogatoire lle comier jour elle auraisoncommisera tenu**e** oires par à ses tésignifier son pro-

cureur quatre jours avant l'enfilure d'iceux, laquelle sera tenue, si bon lui semble, quatre jours après de filer au Greffe les interrogatoires on transquestions, et d'en signifier en même temps copie à la partie adverse, ou à son procureur, lesquels interrogatoires seront annexés à la commission et transmis par l'une ou l'autre des parties à la personne ou aux personnes dénommées dans la dite commission pour l'exécuter : et faute par la partie qui aura obtenue la dite commission de procéder en icelle, si c'est le demandeur il sera renvoyé de son action, avec dépens, sauf à se pourvoir; et si c'est le défendeur, il sera forclos de procéder à son enquête, et le demandeur pourra procéder contre lui, comme s'il n'avoit jamais obtenue icelle commission à moins que bonne et suffisante cause ne soit montrée au contraire, et ce par affidavit, et dans tons les cas où les parties demandant la dite commission ne seroient pas représentées par un Procureur, les significations ordonnées cidessus seront considérées valablement faites, si elles l'out éte au Greffe de cette Cour et affichées en icelui, lequel sera censé être le domicile des dites parties pour les fins cidessus; à moins quelles n'aient élu domicile ailleurs en la Cité de Québec, et dans ce cas, les significations se feront au domicile élu.

Pot

6

Pot

 $\mathbf{P}_{\mathbf{0}}$ 

Po

Po

Po

Po

 $\mathbf{Po}$ 

Po

Po

Po

Il sera alloué aux Protonotaires pour dresser la commission rogatoire, la formule de serment du subdélégué, l'enfilure des interrogatoires &c. un honoraire de cinq chelins courant, en sus des honoraires d'éjà accordés par le tarif de cette Cour.

KVII.—Ordonné, qu'à l'avenir le Greffier fera une liste exacte par noms et numéros des causes où des commissions rogatoires ont été ordonnées, et la mettra devant
la Cour, le premier jour de chaque terme
en suivant, afin de constater les difigences
faites sur icelles, et être ordonné ce que
de droit.

Il sera du devoir du dit Greffier de spécifier dans la liste des causes qui sera par eux mise devant cette Cour à chacune de ses séances, le lieu de la résidence des parties dans chacune des dites causes, lors que cette résidence sera distante de dix lieues, ou trente miles de la Salle d'Audience. dans domi-

pour ormule des iniq cheéjà ac-

e Grefnuméns rogadevant e terme tigences ce que

de spésera par cune de des parises, lors e de dix lle d'Au-

#### TARIF.

Pour un ordre et la déclaration, n'ex-Protono. taires. cédant pas avec la copie cent cinquante mots, et s'ils excèdent les Protonotaires auront droit de prendre pour chaque cent mots en sus, Pour annexer et certifier une pièce. . 15. 6 Pour l'entrée en Cour d'un ordre et d'une opposition.....ls. 6d. Pour l'entrée de chaque règle sur faits et articles et de serments décisoires 1s. Pour un subpœna original, ne contenant pas plus de quatre noms....ls. 6d.-Pour chaque copie, si elle est de-Pour une règle de cour, jugement, &c. 13. 6d. Pour un writ d'exécution, dans les langues anglaise ou française. . 15: 6d. Pour un writ de saisie gagerie, un writ de saisie arrêt, ou un writ d'Entiercement dans les langues anglaise ou française, chaque.....2s. 3d. Pour chaque copie d'iceux.....ls. Pour expédition d'une commission rogatoire, conformément à la XVI règle, dans les langues anglaise ou

Au la Au q

Allo Pou Pou e l Pou si la

par sau

Pou

Pot r

Pou

	française, et à la quelle sera annexé le tarif alloué au Commissaire
Avocats.	Dans toutes actions de dette adjugées au dessous de deux livres courant6s. 8d.
	Dans toutes celles au dessus et jusqu'à cinq livres courant
	Dans celles au dessus de £5 jusqu'a. 12s. 6d.
	Dang toutes actions de dollinages,
	pour injure ou tort personnel, la Cour se réserve le droit, en pronon-
	çant jugement, d'allouer a l'Avo-
	n'excédant pas
	the state of the s
	pour chaque écrit, en sus des nono-
	Dana los actions au dessus de cent
	francs, arrangées avant l'entrée en Cour6s. 8d.
	Pour chaque copie de subpœna, de règle de cour certifiée et donnée
	nor la Procureur de la Dartie
	Pour chaque copie et certificat d'une pièce annexée à un ordre, suivant
	la I, règle

s. 8d.

10s.

2s. 6d.

Au Procureur poursuivant une commission rogatoire conformément à la XV. règle	
Allouance par lieue pour l'allée et venue	Commissaires.
N. B.—Ces Honoraires seront payables par la partie qui aura levé la commission, sauf l'événement du procès.	
Pour l'entrée de chaque ordre, sub- pœna et opposition	Huissier Andien- cier.
Pour l'entrée de chaque subpœna ori- ginal3d.	Tipstaf.

Huissiers exploi-	Pour le retour de chaque commission rogatoire
	Retour d'une opposition
,40	Signé par ordre de la Cour.
	PERRAULT & ROSS, P. B. R.
	Québec, 28 Janvier, 1826.

9d.

s. 6d. s. 6d.

ls. 3d. ls. 6d.

1s. 4s. 4s. 2s. 2s. 6d. 6s. .5s. la .5s.

P. B. R.